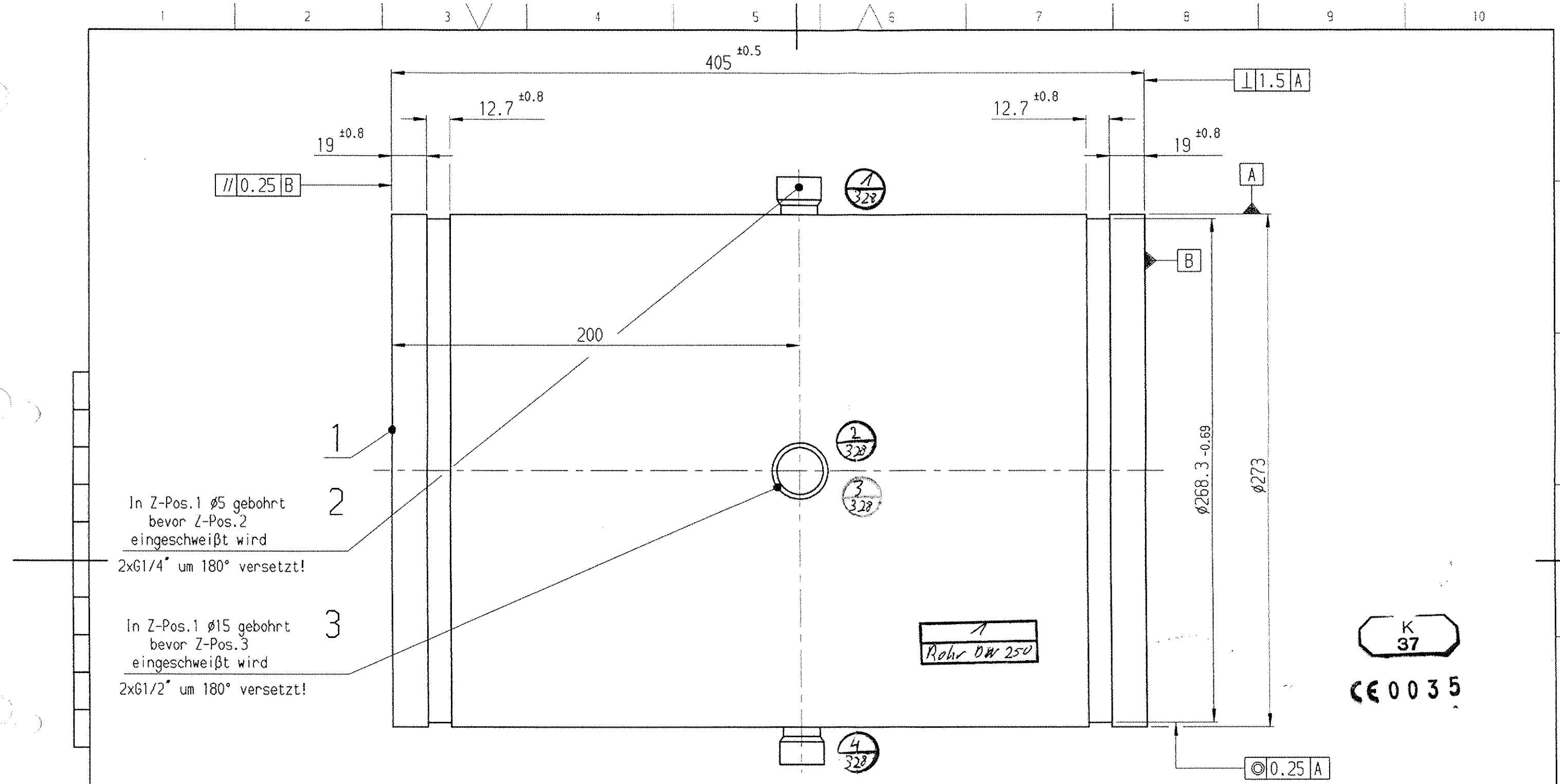

Ausfuehrung nach Druckgeraeterichtlinie 97/23/EG
Design acc. to PED 97/23/EG

Druck-/Temperaturangaben für geflanschte Rohrleitungsabschnitte
Pressure/ Temperature for flanged pipe-sections

Pos. Nr. ITEM NO.	Prüfart Test	Prüfüberdruck Test pressure PT (bar (g))	max. zul. Auslegungsdruck PS (bar (g))	Arbeitsdruck (bar (g))	max. zul. Auslegungstemp. TS (°C)	Arbeitstemp. (°C)	Fluidgruppe Kategorie Fluid	Anforderungsgerät Requirement MB M25.00.1
202	hydr. Prüfung Dichtigkeitsprüfung hydr. test (Firmens. test)	.	8	.	200	.	2	A1 (Gasseite)
	pneum. Vorprüfung pneum. preliminary test	-	-	-	-	-	-	-
	pneum. Prüfung pneum. test	-	-	-	-	-	-	-

Ausfuehrung nach Druckgeraeterichtlinie 97/23/EC
Design acc. to PED 97/23/EC
Ausführung und Präfung der Schweißarbeiten nach MN 032.00.00

6970301462 3
04-07-05 RSCHMIDT
02-05-05 BSCHREIER
MSAUERMANN 150147278

*) FÜR ATLAS COPCO ENERGAS GMBH KÖLN GILT :
Freimaßtoleranzen nach Werknorm 010.50.0 FF.
Oberflächenangaben nach Werknorm 033.00.0 FF.

Abpressen mit den auftragsbezogenen Vitaulic-Kupplungen

Zeichnung darf nur mit dem CAD-System geändert werden !

Note Hinweis	Position	Modified from Beschreibung der Änderung (Kurztext)	Date Datum	Intr. Name
2	-	final	04-JUL-2005	Ge
1				

0
Appurtenance drawings and documents
zugehörende Zeichnungen und Dokumente

Tolerances, if not indicated, according to: Toleranzen, falls nicht angegeben, gemäß: ATLAS COPCO STANDARD/Klasse/Class *)	Machined surface Oberflächenbearbeitung 1350K/			Secrecy class Sicherheitsklasse 1102 K/
Name Benennung Gasleitung			Material-class Materialklasse 27281AP	
Material Werkstoff .			CAD	

Atlas Copco Energas GmbH Köln/Cologne
Transferred fr Erhalten von

Scale Maßstab 1:2	6970301462 3 Fm 28-04-05		Compare Entstanden aus
Drawn Gezeichnet PT4 RSchmidt 02-05-05 BSCHREIER	Check no. Prüfvermerk Nr. 05177452		Replaces Ersatz für
Std. chd. Normgeprüft	Blank wt. Rohgewicht kg	Finished wt. Fertiggewicht kg	Org Owner Zchg Eigent. ENG
Design chd. Ausf.gepr. .	Prod. chd. Produkt gepr.	Appd. Genehmigt	Date Datum 28-APR-2005

Designation/Zeichnungs-Nr. 6970301462 — Blatt/Sheet ( ) 3/5

Dieses Dokument ist unser Eigentum und darf nicht ohne unsere Erlaubnis geändert, vervielfältigt, zur Herstellung benutzt oder zur Information anderen Personen oder Gesellschaften verwendet werden.
This document is our property and shall not without our permission be altered, copied, used for manufacturing or communicated to any other person or company.